

CLAIR

(export du DFSM au 25/02/2026 à 21:06)

[1] CLAIR Agriculture - Agronomie

adj.

Etymologie FEW II/1, 739b, 741b : clarus

Définition Qui a de la transparence, en parlant du vin.

Notes

- syn TRANSPARENT var CLER

Citations

- Une autre espece [de vigne] est, que l'en appelle garganique [...]. Le vin en est soubtil grandement et cler et tresparent et de petite puissance et assez durable.
Anon. [Pietro de' Crescenzi], *Livre des prouffitz champestres et ruraulx*, 10227, 1373, IV, chap. 4, fol. 71r.

[2] CLAIR Médecine - Diététique

adj.

Etymologie FEW II/1, 739b, 741b : clarus

Définition Qui se caractérise par des restrictions en parlant d'un régime*, sévère.

Notes

Citations

- Au malade en l'estat de sa maladie, il est neccessité de user de tres clere diete.
Martin de Saint-Gilles, *Amphorismes Ypocras*, 1362-1363, 55, 49.

[3] CLAIR Médecine - Médecine

adj.

Etymologie FEW II/1, 739b, 741b : clarus

Définition

Transparent ou limpide, en parlant de l'aspect d'un fluide corporel.

Notes

- Glose

Le mot s'applique ici aux urines, dont les variations de couleur donnaient des indices sur l'état de santé du malade ou sa maladie pour les médecins.

Citations

- Les orines cleres , ou blanches, sont mauvaises; et principalment es frenetiques.
Martin de Saint-Gilles, *Amphorismes Ypocras*, 1362-1363, 79, 49.

[4] CLAIR Médecine - Médecine

adj.

Etymologie FEW II/1, 739b, 741b : clarus

Définition Peu épais (?), en parlant d'un emplâtre*.

Notes

Citations

- Et est que li malaides mette son chief en ton sain, et puis li presse la lengue a l'estrument que nos avons dit ou chapistre de cautere, et confis avec aigue vive chaus, si qu'elle ne soit mie trop espessee ne trop clere .
Anon. [Albucasis], *Cyrurgie*, 10227, 1373, 28vb, 11.
- Contre l'enflure et la dolour de la plaie en quassure u de flus de humeurs, cuis mauves en yaue, trivle les et met le jus aveuc oint de porc et ferine d'orge er fai .1. emplastre cler , il vaut a toutes doleurs assouagier.
Jehan de Prouville [abbé Poutrel], *Chirurgie*, ca 1300, fol. 10v.

[5] CLAIR Médecine - Médecine

adj.

Etymologie FEW II/1, 739b, 741b : clarus

Définition Dont la sonorité est distincte, en parlant de l'élocution.

Notes

Citations

- La langue bien parlante rent, / E la parole clere ensement.
Pierre d'Abernum, *Secret des Secrets*, ca 1270, v. 1650-1651, 34.

[6] CLAIR Médecine - Médecine

adj.

Etymologie FEW II/1, 739b, 741b : clarus

Définition Facile à comprendre en parlant des théories chirurgicales.

Notes

Citations

- Ceste matiere cy n'a pas mestier d'autre clarificacion ; elle est assés clere , se ce n'est pour les contrarietés, car la cause antecedente de ceste passion est chaulde et la conjoincte est froide.
Anon. [Bernard de Gordon], *Pratique Fleur de lys, ca 1470, II, 3.*

[7] CLAIR (Lait clair.) Médecine - Médecine

adj.

Etymologie FEW II/1, 739b, 741b : clarus

Définition

Petit lait, utilisé pour nettoyer un apostume* ou dans des préparations médicales.

Notes

Citations

- [contre cranche] L'autre jour [le quatrième] fai sainie de la vaine dou foie ou d'aucune des autres vaines selonc la position de la matere et adonc leve le malan de lait **cler** de chievre teve o vin aigre teve et le sece o .1. drapiel vies et met pourre de nitre transmarin tres blanc et escorce de grenate et tan et face au matin et au soir ce u cuis le jus de celidoine o miel et fai onction u autrement.
Jehan de Prouville [abbé Poutrel], *Chirurgie*, ca 1300, fol. 33v.

[8] CLAIR Sciences de la nature - Physique

adj.

Etymologie FEW II/1, 739b, 741b : clarus

Définition Qui laisse passer la lumière, en raison du peu d'épaisseur de sa matière.

Notes

- var CLER syn TRANSPARENT syn DIAPHANE

Citations

- Autres corps sont dyaphanes ou transparenz ou clers , si comme sont verre, cristal et eau, et en telz corps se profonde la lumière et perce et passe tout oultre, se il ne sont parfonz et espes.
Nicole Oresme [Aristote], *Livre du ciel et du monde*, 1377, II, 16, p. 456.